Cofnodion Cyfarfod o Gyngor Cymuned Trawsgoed a gynhaliwyd ar
Nos Lun 23ain o Fehefin, 2025 am 7.30 y.h. yn Ysgol Gynradd Llanfihangel-y-Creuddyn.
Minutes of a Meeting of Trawsgoed Community Council held on Monday 23rd June, 2025
at 7.30 p.m. held at Llanfihangel-y-Creuddyn Primary School.

Presennol/Present: Cyng./Cllr. L. Leyshon (yn y Gadair / Chair of meeting)
Cyng./Cllr. P. Bonner, Cyng./Cllr. A. Davies, Cyng./Cllr. M. Davies, Cyng./Cllr. P. Davies, Cyng./Cllr. Sh. Edwards, Cyng./Cllr. A. Evans, Cyng./Cllr. C. Lloyd-Morgan.
Cynghorydd Sir/County Councillor Meirion Davies.

Ymddiheuriadau / Apologies: Cyng./Cllr. A. Richards, Cyng./Cllr. E. Lewis

52. **Materion Personol** — **Personal Matters**

53. **Datgelu Buddiannau Personol** — **Disclosure of Personal Interest**
Atgoffwyd yr aelodau i ddatgan diddordeb wrth drafod eitemau. — Members were reminded to declare an interest when discussing items.

54. **Asesiad Risg ac Asedau** — **Risk and Asset Assessment**
Nid oedd materion yn codi o ran yr Asedau. — There were no matters arising regarding Assets.

55. **Cofnodion Cyfarfod Diwethaf** — **Minutes of the Last Meeting**
Cadarnhawyd a derbyniwyd y cofnodion 31ain Mawrth, 2025, cynhigiwyd ac eiliwyd cywirdeb gan Cyng. P. Davies a'r Cyng. C. Lloyd-Morgan;
19ain Mai, 2025; cynhigiwyd ac eiliwyd cywirdeb gan Cyng. C. Lloyd-Morgan a'r Cyng. P. Bonner.
The following minutes were accepted
31st March 2025; confirmed and seconded by Cllr. P. Davies and Cllr. C. Lloyd-Morgan
19th May, 2025 confirmed and seconded by Cllr. C. Lloyd-Morgan and Cllr. P. Bonner.

56. **Materion yn Codi o'r Cofnodion** — **Maters Arising from the Minutes**
57. Maes Chwarae Maes y Felin, Llanafan — Maes y Felin Playing Field, Llanafan
Cynhaliwyd cyfarfod gyda swyddogion Cyngor Sir Ceredigion a daeth i'r amlwg yn ystod y cyfarfod nad oes modd dod â'r les i ben heblaw byddai cymdeithas arall am gymryd at y maes chwarae a rhagwelir bydd cyfrifoldeb y maes chwarae yn parhau'n hirdymor gyda Chyngor Cymuned Trawsgoed.
Swyddogion Cyngor Sir Ceredigion yn paratoi hysbyseb i gymdeithasau a chlybiau yn cyfeirio bod y Maes Chwarae ar gael o dan les.
A meeting was held with Ceredigion County Council officers and it became apparent during the meeting that the lease cannot be terminated unless another association takes over the playing field, therefore the responsibility of the playing field remains long term with Trawsgoed Community Council.
Ceredigion County Council officers are preparing an advertisement that the playing field is available to associations and clubs under lease.

Penderfynwyd yn ystod y cyfarfod gyda swyddogion y byddid yn trefnu i ohirio cyflenwad trydan a dwr dros dro ar y safle gan fod y costau misol mor ddrud a na wneir defnydd o'r cyflenwad ar hyn o bryd.
It was decided during the meeting with officers that arrangements be made to temporarily suspend the supply of electricity and water on site as the monthly costs are so expensive and there is currently no use of the supply.

Tendr ar gyfer torri tyfiant ar safle Maes Chwarae Maes y Felin. Hysbysebwyd yr uchod. Derbyniwyd un ymateb o fewn yr amser ac un ymateb wedi'r dyddiad cau a nodwyd. Cytunwyd i fynd gyda'r tendr a dderbyniwyd yn amserol wrth Tuen Garden Maintenance ar gyfer torri porfa a thorri y clawdd ond yn gyntaf gwneud ymholiadau'n a fyddai diddordeb yn lleol o wneud defnydd o'r porfa.

Tender for cutting growth at the Maes y Felin Playground site. The above was advertised. One response was received within the time limit and one response after the stated deadline. It was agreed to go with the tender received within the time scale which was to Tuen Garden Maintenance for the cutting of grass and also the hedges but first to make enquiries as to whether there would be a local interest in making use of the grass cuttings.

Derbyniwyd fras adroddiad ariannol wrth y cyn Gymdeithas Maes y Felin ond nid yw'r mantolen ariannol yn gyflawn hyd yn hyn.

A financial report has been received from the former Maes y Felin Association but the financial balance sheet is not yet complete.

Trafododd y Cynghorwyr a fyddai angen yswirio'r sied/garej ar y safle ar gost o £92.19 ychwanegol i'r hyn a dalwyd yn barod a chytunodd Cyngor Bro Trawsgoed ar hyn o bryd i beidio yswirio'r adeilad ar gyfer ail-adeiladu.

Councillors discussed whether the shed/ garage on site would need to be insured at a cost of £92.19 in addition to what had already been paid and Trawsgoed Community Council agreed not to insure the building at present for re-building.

58. Nifer o faterion hanesyddol angen sylw, Cyngor Sir Ceredigion wedi cydnabod derbyn gwybodaeth am y materion, bydd angen aros i'r gwaith eu cwblhau gan dynnu sylw'r Cyngor Sir at y materion yn achlysurol os na byddant wedi gweithredu arnynt.

A number of historical issues needing attention, Ceredigion County Council has acknowledged the reporting of these matters, it will be necessary to wait for the work to be completed and occasionally bring the issues to the attention of the County Council if they have not been acted upon.

59. Tir lithriad ger ochr yr Afon Ystwyth tu cefn i Abermagwr.

Landslide near the side of the River Ystwyth behind Abermagwr.

60. Cwlfert/ Drain ddŵr agored wrth ben lôn Brynhyfryd, Llanfihangel-y-Creuddyn, gwaith wedi dechrau ond heb gwblhau a'r lleoliad yr un mor beryglus.

Culvert/Open drain by Brynhyfryd, Llanfihangel-y-Creuddyn, work started but not completed with the location still as dangerous.

61. Tyfiant o'r gwrychoedd angen torri ar ffordd uchaf yn Llanafan.

Growth from the hedgerows need cutting on Ffordd Uchaf Llanafan.

62. Bont Sigl, Llanafan: y Cyngor Sir wedi cau'r bont dros dro oherwydd diogelwch. Cysyllter gyda'r Cyngor Sir i ymholi pa mor hir fydd ar gau.

Bont Sigl, Llanafan: County Council has closed the bridge due to safety. Contact to be made with the County Council to enquire how long it will be closed.

63. Draeniau dwr wedi gorlenwi ar y ffordd rhwng Llanafan a'r B4340 sy'n achosi llifogydd i eiddo ar y B4340.

Blocked water drains on the road between Llanafan and the B4340 causing flooding to a property on the B4340.

64.	Cyflwr y ffordd o Lanafan i'r B4340 angen sylw, draeniau wedi gorlenwi a tyllau yn yr arwynebedd.	Road condition from Llanafan to the B4340 needs attention, overfilled drains and potholes.
65.	Nifer o dyllai yn y ffordd rhwng Llanafan a Brynafan yn agos i fynedfa'r goedwig a cwlfert dwr angen sylw, er fod rhai o'r tyllau wedi llenwi.	A number of pot holes between Llanafan and Brynafan close to the forestry entrance and a water culvert needing attention.
66.	Sefyllfa o ddŵr yn cronni rhwng Y Gors a Penffordd yn achosi problemau eto er i Gyngor Sir Ceredigion drefnu gwneud gwaith o roddi drain ddŵr newydd ar y safle rai misoedd yn ôl.	Rain water is causing flooding between New Cross and Penffordd despite Ceredigion County Council organising drainage work on the site several months ago.
67.	Dwr glaw yn llifo o'r caeau ac achosi dwr i gronni a'r ffordd i dorri heibio i Bryngibdda.	Rain water from the fields causing flooding and eroding of the road past Bryngibdda.
68.	Y ffordd yn rhoi ger y bin halen rhwng Rhiw Hari a Cnwch Coch.	The roadside eroding near the salt bin between Rhiw Hari and Cnwch Coch.
69.	Cyflwr y ffordd angen sylw o Lanafan, heibio Brynafan ac i lawr i gyfeiriad New Row.	Road condition requiring attention from Llanafan, via Brynafan and down towards New Row.
70.	Tyllau yn y ffordd heibio Eglwys Llanfihangel-y-Creuddyn tuag at y Tir Comin.	Numerous pot holes in the road adjacent Llanfihangel-y-Creuddyn Church towards the Common Land.
71.	Baw cŵn yn cael ei adael ar y tir comin yn Llanfihangel-y-Creuddyn.	Dog mess is left on the Common Land at Llanfihangel-y-Creuddyn.
72.	Adleoli Mainc y Mileniwm o'r tu allan i'r hen ysgol yn Llanafan i du allan i Neuadd Lisburne, bydd hyn yn cael ei wneud yn fuan. Edrychir hefyd ar y gwaith adnewyddu sydd angen ar y llidiart ger y Gofgolofn a'r Polyn Fflag yn Llanafan	The relocation of the Millenium Bench from outside the old school at Llanafan to outside Lisburne Hall will be undertaken in due course as well as looking at what Maintenance work is required on the gate by the War Memorial and the Flag Pole in Llanafan.
73.	Mae arwydd Llanfihangel-y-Creuddyn ar gyffordd heibio Sarnau wedi diflannu.	The sign of Llanfihangel-y-Creuddyn on the junction of Sarnau hill has disappeared.
74.	Mae bin halen ar waelod rhiw i Lanfihangel-y-Creuddyn wedi cael difrod.	Salt bin at bottom of Sarnau Hill has obtained damage.
75.	Yr angen ail-leoli polyn cornel gardd Glanaber yng Nghnwch Coch yn dilyn gwaith diweddar ar ddraen dŵr.	A corner stone pole of garden of Glanaber in Cnwch Coch is in need of repositioning following recent work on a water drain.
76.	Angen ail-wynebu ar y ffordd o Llanfihangel-y-Creuddyn i Trisant.	Resurfacing work needed on the road from Llanfihangel-y-Creuddyn to Trisant needs.

	Materion Cyllidol	Financial Matters
.		
77.	**Cyfrifon 2024/2025** Cyfrifon wedi eu danfon i'r Archwilydd Allanol gyda'r Hysbysiad Hawl i Etholwyr Arolygu wedi'i gyhoeddi	**2024/2025 Accounts** Accounts forwarded to the External Auditor with the Exercise of Rights of Electors to Inspect notice published.
78	Ystyried dogfen taliadau i Gynghorwyr y Cyngor Bro 2025/26 Adroddodd y Clerc bod pob un o Gynghorwyr Cymuned Trawsgoed wedi penderfynu tynnu allan o dderbyn lwfans ariannol tuag at gostau fod yn Gynghorydd Cymuned.	Consideration of document of payments to Community Councillors 2025/26 The Clerk reported that each individual Trawsgoed Community Councillor had decided to opt out of receiving an allowance towards costs of being a Community Councillor.
79.	**Ceisiadau Cynllunio** A250376 - Glascoed, New Cross, Aberystwyth. SY23 4JT Proposed extension to existing dwelling to include demolition of existing garage and extension to domestic curtilage Dim gwrthwynebiad mewn egwyddor gan Gyngor Bro Trawsgoed i'r datblygiad yn y lleoliad ond cwestiynir raddfa'r estyniad arfaethedig mewn perthynas â'r adeilad presennol.	**Planning Applications** A250376 - Glascoed, New Cross, Aberystwyth. SY23 4JT Proposed extension to existing dwelling to include demolition of existing garage and extension to domestic curtilage No objection in principle with Trawsgoed Community Council to the development at the location but do question the scale of the proposed extension in relation to the current building.
80.	**Gohebiaeth**	**Correspondence**
81.	Cais gan Gyngor Sir Ceredigion am farn Cyngor Bro Trawsgoed ar: (Coetir ger Plas Trawsgoed, Aberystwyth) Gorchymyn Cadw Coed 2025 Rhif 10 Nid oedd gwrthwynebiad i'r Gorchymyn gan nodi bod yn dda bod y coed yn cael eu Cadw.	Request from Ceredigion County Council on: (Woodland at Trawscoed Mansion, Crosswood, Aberystwyth) Tree Preservation Order 2025 Number 10. There were no objection and noting how important it was to preserve such trees.
82.	Cyngor Sir Ceredigion ymholi am aelodau i'w penodi ar Fforwm Mynediad Lleol Ceredigion.	Request from Ceredigion County Council about members to be appointed to the Ceredigion Local Access Forum.
83.	Cyngor Sir Ceredigion yn ymholi am ad-borth Hyfforddiant Cod Ymddygiad diweddar.	Ceredigion County Council enquiries about recent Code of Conduct Training feedback.
84.	Ymgynghoriad Cyngor Sir Ceredigion i Safleoedd Gwastraff cartref Presennol. Ar hyn o bryd mae yna bedwar safle drwy'r Sir gyda'r bwriad gan Gyngor Sir Ceredigion i ddileu un o'r safleoedd yng nghanol y Sir.	Ceredigion County Council's Consultation into Existing Household Waste Sites. There are currently four sites across the County with Ceredigion County Council's proposal to close one of the sites mid County.

85. Y Clerc i ymateb pa mor bwysig yw cadw safle Glanyrafon, Aberystwyth ar agor i wasanaethu Gogledd y Sir.

The Clerk to respond to the importance of keeping the Glanyrafon, Aberystwyth site open to serve the North of the County.

86. Un Llais Cymru'n ymholi am gynrychiolaeth ar Bwyllgorau Ardal. Nodir yr ohebiaeth.

Request from One Voice Cymru for representation on Area Committees. Correspondence noted.

87. Cais gan Sefydliad y Merched Llanafan i gynrychiolaeth y Cyngor Bro wneud cyflwyniad am waith a chyfrifoldebau'r Cyngor Bro o fewn y Gymuned.

A request from the Llanafan Women's Institute for the representation of the Community Council to make a presentation about the work and responsibility of the Community Council.

88. Cais gan Gyngor Sir Ceredigion i Adnabod Mannau Posibl ar gyfer Canolfannau Gorffwys Brys. Cytunwyd i enwebu Neuadd Lisburn, Llanafan fel lleoliad addas o fewn y Gymuned.

Request from Ceredigion County Council to Identify Potential Locations for Emergency Rest Centres. It was agreed to refer Lisburn Hall, Llanafan as a suitable venue within the Community.

89. **Rhannu Gwybodaeth**
Nodir yr angen i ofyn i Gyngor Sir Ceredigion dorri gwrychoedd yn fuan, yn enwedig ar ffyrdd cul yr ardal.

Sharing of Information
The need to ask Ceredigion County Council to cut back roadsides sooner rather than later, particularly on the narrow roads within the area.

90. **DYDDIAD Y CYFARFOD NESAF**
Nos Lun 28ain Gorffennaf 2025 am 7.30y.h. yn Neuadd Lisburn, Llanafan .

DATE OF NEXT MEETING
Monday 28th July, 2025 at 7.30p.m. at Lisburne Hall, Llanafan.